

## 🔳 আন-নাহাল | An-Nahl | النَّحْل

আয়াতঃ ১৬:১০৮

## **া** আরবি মূল আয়াত:

أُولَئِكَ الَّذِينَ طَبَعَ اللهُ عَلَى قُلُوبِهِم وَ سَمعِهِم وَ اَبصَارِهِم وَ أُولَئِكَ هُمُ اللهُ عَلَى قُلُوبِهِم وَ سَمعِهِم وَ اَبصَارِهِم وَ أُولَئِكَ هُمُ الغَفِلُونَ ﴿١٠٨﴾

## 

এরাই তারা, যাদের অন্তরসমূহ, শ্রবণসমূহ ও দৃষ্টিসমূহের উপর আল্লাহ মোহর করে দিয়েছেন এবং তারাই হচ্ছে গাফেল। — আল-বায়ান

এরা ঐ সব লোক আল্লাহ যাদের অন্তর, কান আর চোখে মোহর মেরে দিয়েছেন আর তারা বে-খেয়াল, উদাসীন।
— তাইসিকল

ওরাই তারা, আল্লাহ যাদের অন্তর, কর্ণ ও চক্ষুর উপর মোহর করে দিয়েছেন এবং তারাই গাফিল। — মুজিবুর রহমান

Those are the ones over whose hearts and hearing and vision Allah has sealed, and it is those who are the heedless. — Sahih International

১০৮. এরাই তারা, আল্লাহ যাদের অন্তর, কান ও চোখ মোহর করে দিয়েছেন। আর তারাই গাফিল।

তাফসীরে জাকারিয়া

(১০৮) ওরাই তারা; আল্লাহ যাদের অন্তর, কর্ণ ও চক্ষু মোহর করে দিয়েছেন এবং তারাই উদাসীন।[1]

[1] অতএব তারা না ওয়ায-নসীহতের কথা শোনে, না তা বুঝে। না ঐ সকল নিদর্শন তারা দেখে, যা তাদের সত্যের পথ দেখাতে পারে। তারা এমন ঔদাস্যের শিকার, যা তাদের হিদায়াতের পথে প্রতিবন্ধক হয়ে আছে।

তাফসীরে আহসানুল বায়ান

Source — https://www.hadithbd.com/quran/link/?id=2009

🚨 হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন